

RECEIVED OF THE
1853

Amos 4
The name of the
book is
received by
1853

402
13

402
13

Самое старое описание описи 1453 года

№	Меню		Список		№	Меню	
	Сытный	Хлебный	Хлебный	Сытный		Сытный	Хлебный
1	кушак паштет баранина сметана зюльгер баранина	2 Тенбара паштет 9	5 Утка паштет 12	20	зюльгер паштет утка Утка Утка Утка	Обед зюльгер	
1		4 Тенбара	7 Утка	20	Утка Утка Утка Утка Утка Утка Утка	90 Утка	
2		9 Тенбара	12 Утка		Утка Утка Утка Утка Утка Утка	гари Утка	
2	кушак паштет баранина сметана Утка	11 Тенбара паштет 18	14 Утка паштет 21	20	Утка Утка Утка Утка Утка Утка	Обед Утка	
3	морковь Утка	2 Утка паштет 9	6 Утка паштет 16		Утка Утка Утка Утка Утка	Утка Утка	
4	морковь Утка	11 Утка паштет 11	8 Утка паштет 15	20	Утка Утка Утка Утка Утка	Обед Утка	
5	морковь Утка Утка Утка	10 Утка паштет 17	14 Утка паштет 21		Утка Утка Утка Утка	Обед Утка	

Handwritten notes and numbers in the right margin, including '1', '2', '3', '4', '5' and various illegible text.

Vertical handwritten notes in the left margin, including '20' and '1453'.

3 *Сумерки Белогора*
 мамина ² *удина* ² *кни*
 4 ¹⁰ *мамина* ¹⁴ *урина* ¹⁴ *кни*

Сумерки Белогора
Мамина урина

5 ²⁹ *Мамина* ²⁶ *урина*
Мамина урина

Сумерки Белогора
Мамина урина

6 ⁷ *Мамина* ¹¹ *урина*
Мамина урина

мамина

6 ¹⁰ *Мамина* ¹⁴ *урина*
Мамина урина

7 ²⁹ *Мамина* ⁴ *урина*
Мамина урина

8 ²⁹ *Мамина* ⁴ *урина*
Мамина урина

9 ³⁰ *Мамина* ⁶ *урина*
Мамина урина

7 ⁶ *Мамина* ¹² *урина*
Мамина урина

мамина

Мамина урина

Сумерки

3

Сумерки

5

Сумерки

Сумерки

7

8

9

Сумерки

13

at Pinnac

3 Feb 7 for 10 for 19 for

Feb 7 for 10 for 19 for

4 Feb 10 for 11 for 12 for

Feb 10 for 11 for 12 for

at Pinnac

5 Feb 21 for Feb 26 for

Feb 21 for Feb 26 for

at Pinnac

6 Feb 4 for Feb 11 for

Feb 4 for Feb 11 for

Feb 10 for Feb 14 for Feb 19 for Feb 24 for

Feb 10 for Feb 14 for Feb 19 for Feb 24 for

7 Feb 29 for Feb 11 for

Feb 29 for Feb 11 for

8 Feb 29 for Feb 4 for

Feb 29 for Feb 4 for

9 Feb 30 for Feb 6 for

Feb 30 for Feb 6 for

at Pinnac

10 Feb 6 for Feb 12 for Feb 13 for Feb 19 for

Feb 6 for Feb 12 for Feb 13 for Feb 19 for

10

11

17

Yeama

Cubana

Cyrie Kaut
maur dove
muna Demegra
opreiga Aca
Bouha

10

Corono 23
pauera 29
8 Bogut Yuna podu Cubana
Aidno opre 30 podu opre
Boromou 6 manu
noii sa

Cyrie opre
Boudro Cere
3 Yuna Aburim
gie Kynodumbe
ye hure
T. mogo
rembe moga
muna sa

8 4/2
1/2

Amoprebe 18 1/2

Amoprebe 18 1/2

11

19

20

Styofa ybe

amnent dove's mo
Bouh mure pa
nonmuna
ur M
Kpuno
muna
Munda

11

Amoprebe 18 1/2

9 Boubho pa
zunt bayur Cennhe pa Duna podu
Aidno dove padu adpre opre ye 22
maunau 20 adpre opre ye 29

Umuu Cere
opre opre
M Kpuno
opre opre
ye

9 3/4
1/2

Amoprebe 18 1/2

10 Nyma ye opre 13
Aidno mure padu adpre adpre 13
Aidno ba 10 adpre 20
remunau

Umuu opre
adpre opre
Aidno ye opre
dau

10 1/2
1/2

12

13
opre 20 Muna

Umuu Dove
Muna
mure ye
Muna
puna Cere
dau

12

mure

Handwritten text in the left margin, including names and dates, partially obscured by the binding.

10

Feb 11 for
Feb 17 for

Handwritten notes in the top right corner of the first section.

8
Feb 23 for
Feb 29 for
Feb 30 for

Handwritten notes in the top right corner of the second section.

Handwritten signature or title in cursive script, possibly "C... .."

11

Feb 19 for
Feb 20 for

Handwritten notes in the top right corner of the third section.

Handwritten signature or title in cursive script, possibly "C... .."

9
Feb 21 for
Feb 22 for

Handwritten notes in the top right corner of the fourth section.

Handwritten signature or title in cursive script, possibly "C... .."

10
Feb 23 for
Feb 24 for

Handwritten notes in the top right corner of the fifth section.

12

Feb 25 for
Feb 26 for

Handwritten notes in the top right corner of the sixth section.

amada maupa

Amada
Mum Dora
mubna
Wra
mupa
Wra
ma
suena
pina
mupa

Amompru & Noewp

Amompru

Amompru

11.	Boubro	18	29
	Pouren	Flodpa	Sembena
	Boywe	podu adma	podu adma
	Amada	24 ro	28 5. ma
	Boywe		ma
	Amada		

Johua Cou
mupa Amompru
Wra
M-
paga
Bub
suena
Cergya

11. Amompru

14

	23 ro	4 ro
	Maupa	Mumma

Amompru
Mumma
ma
Wra
Ma
mubna
suena
Hoc

14

19.	Boubro	24 ro	5 ro
	Pouren	Flodpa	Mumma
	Boywe	Podu adma	Podu adma
	Amompru	Pro Denad	12 ro
	Wra		
	Maupa		

Amompru
Mumma
ma
Wra
Ma
mubna
suena
Hoc

19. Amompru

Boyo

13	Boubro	16 ro	27 ro
	Pouren	Flodpa	Mumma
	Boywe	Podu ad	Podu adma
	Amada	Pro	Pro ma
	Boywe	23 ro	ma
	Amompru		

Amompru
Mumma
ma
Wra
Ma
mubna
suena
Hoc

13. Amompru

Ma

Amompru & Sembena 1854 ma ma

13

13

20 for 30 for
Kreling

Handwritten notes in Hebrew script

Handwritten notes in Hebrew script

1 Clara Damm

11. 18 for 29 for
Kreling
24 for 5 for
Kreling

Handwritten notes in Hebrew script

Handwritten notes in Hebrew script

14

23 for 4 for
Kreling

Handwritten notes in Hebrew script

Handwritten notes in Hebrew script

12. 24 for 12 for
Kreling
12 for 12 for
Kreling

Handwritten notes in Hebrew script

Handwritten notes in Hebrew script

1 Clara Damm

13. 16 for 27 for
Kreling
23 for 4 for
Kreling

Handwritten notes in Hebrew script

Handwritten notes in Hebrew script

15 4 una mano ipeya Damm



№	Дата		Имя	Уровень	Сорт	Вид	Сорт
	Месяц	День					
1	19	21	Леонидович Зуев	28	Тенгара	1 ^о	Кеуды Де 320 зюфт Чудумет Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де
2	17	30	Маркоф Елени	28	Тенгара	1 ^о	Кеуды Де 320 зюфт Чудумет Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де
<p>Промысел в Тенгаре Промысел в Тенгаре</p>							
3	20	20	Леонидович Зуев	18	Тенгара	2 ^о	Кеуды Де 320 зюфт Чудумет Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де
<p>Промысел в Тенгаре Промысел в Тенгаре</p>							
4	18	19	Василий Зуев	1	Тенгара	5	Кеуды Де 320 зюфт Чудумет Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де Кеуды Де

№	Месяц	День	Сорт
1	19	21	28
2	17	30	28
3	20	20	18
4	18	19	1

1853

№	1853	1853	1853	1853	1853	1853
1	19	21	1853	1853	George	George
2	17	30	1853	1853	George	George
<p>1853</p>						
3	20	20	1853	1853	George	George
4	18	19	1853	1853	George	George

Handwritten text in a foreign script, likely Cyrillic, running vertically down the left margin of the page.

5 23 27
Будь
раууи
дагуи

1
аргуи
никои

Куды деа
раууи
200 зуро
Свигримо
Куды деа
Монь на
Уууууууу
Уууууууу
Монь

адъеуи
уууууууу
Свигримо
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

5 23 27

6 23 37
Будь
раууи
дагуи

26
Аргуи
никои

30
Куды деа
раууи
200 зуро
Свигримо
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

6 23 37

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

7 16 19
Будь
раууи
дагуи

2
Аргуи
никои

11
Куды деа
раууи
320 зуро
Свигримо
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

7 16 19

8 21 35
Будь
раууи
дагуи

9
Аргуи
никои

18
Куды деа
раууи
320 зуро
Свигримо
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

8 21 35

Уууууууу
Уууууууу
Уууууууу

Уууууууу
Уууууууу

do Ryobeyr
icy Jov spum
ku uckira
so spumma
at zoro ur
m dymyab
u obgobuya
du Hukama
du goro ur
u uemya
yub mubgobin
ua

4 Anomna
nan univona
a mykobur
so demmone
ur M M
ur Popom
em uobna
o Tribuya
g Mapbur
em zoro
une Hymna
ur Kyrena
rop na
mubgobin
puna
conu
M Hoda

9 21 40 *Handwritten symbols*
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1

10 20 26 *Handwritten symbols*
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1
for 1 for 1 for 1

Handwritten signature or name

Handwritten mark or signature

1853

1853

1. Кривокрыль
 2. Кривокрыль
 3. Кривокрыль
 4. Кривокрыль
 5. Кривокрыль
 6. Кривокрыль

№	Имя	Возраст	Семейство	Состояние	Примечания
1	Кривокрыль	5 лет	7	нормальное	нормальное
2	Кривокрыль	12 лет	70	нормальное	нормальное
3	Кривокрыль	3 года	3	нормальное	нормальное
4	Кривокрыль	5 лет	54	нормальное	нормальное
5	Кривокрыль	6 лет	43	нормальное	нормальное
6	Кривокрыль	8 лет	13	нормальное	нормальное

1853

Тамб Тамбоган амб гуагуагуа 1853

11

11 15 4 амб
Агуагуа Гуагуа амб
Гуагуагуа
Гуагуагуа
М. Гуагуагуа
Гуагуа

11

14 18 18 амб
Агуагуа Гуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа

5

16 20 2 амб
Агуагуа Гуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа

4

30 4 39 амб
Агуагуа Гуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

6

9 13 1 амб
Агуагуа Гуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

6

8 14 24 амб
Агуагуа Гуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа
Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа

Гуагуагуа Гуагуагуа

1853

3

11

5

4

6

6

Гуагуагуа

Гуагуагуа

Гуагуагуа

Гуагуагуа

1853
1853

quoniam
publia py
and dore
unconqu
benegu
M Bogamun
bra

drubua
uapla dora
tepkob
muykuy
ura M
muykua

quoniam
moyka
dore lau
bu nykobi
tepya

buu tepce
kone muy
kuy

quoniam
abbe

quoniam
beut cane
muykobi
communi
moy

quoniam
pou

quoniam
kuba ouem
kuykobi
muykupa
ura M
muykoba

quoniam
pou
pou
pou

1853
1853
1853
1853

3
11
15
7
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

4
11
18
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

5
16
20
2
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

4
30
24
39
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

quoniam
quoniam

5
13
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

quoniam
quoniam

6
14
24
Anna
quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

quoniam
quoniam
quoniam
quoniam

18⁰⁰ 20⁰⁰ 1. амре
 урлос мумура

8 20 30
 аммага мумура 3. амре
 бумре

9 25 5.
 аммага кемберна 3. амре
 бумре

Дуонорна (Хобро) мумура

10 11 15 59
 Хобро кемберна бумре

11 8⁰⁰ 19⁰⁰ 3.
 Хобро кемберна бумре

9 29⁰⁰ 3⁰⁰ 1.
 Хобро мумура бумре

10 29⁰⁰ 10⁰⁰ 1.
 Хобро мумура бумре

Дуонорна (Хобро) мумура

реданно
 Дуера погата
 Дара жура
 Мадыгура
 Мухоморова
 Спеина
 Кеина жу
 Са оена
 Сеини
 Гомагы
 мур

Врдионур
 Мохури
 Кеини Кеини
 мурово да
 кеини
 Усе М.
 браново

Спеи Саму
 Кеини
 мурепе
 Спеианоки
 Моине
 Саму
 Кеини
 бумура
 бумура

бреданова
 Мама
 Дора анков
 Думонор
 Кеини
 Усе М.
 мурепе

Вреданова
 Думо
 Кеини
 мурепе

Дуонорна

10

11

9

10

Дуонорна

Мумура

Дуонорна

kedaxo
 Suma p...
 Para Jaco
 Madrugada
 M...
 Quena
 Reina p...
 a arena
 Tejeur
 Garcia y
 uxa

19 pro 23 pro 1853
 Sabado

28 of 27
 ...
 ...

Brudionura
 Mojuna
 Santa Cruz
 Wynob...
 ...
 M...
 ...
 ...

8
 febr 20 pro febr 30 pro 60
 - h...

...
 ...

9
 pro 25 pro febr 5 pro 3.
 ...

...
 ...

...

...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

10
 pro 4 pro pro 15 pro 59
 ...

...

11
 febr 8 pro febr 19 pro 3.
 ...

...

...
 ...
 ...
 ...
 ...

9
 febr 22 pro febr 3 pro ...
 ...

...

...
 ...
 ...
 ...

10
 febr 29 pro febr 10 pro ...
 ...

...

...

